



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1994/5/Add.44
1 July 1994
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1994年7月1日

秘书长给安全理事会主席的

普通照会

联合国秘书长向安全理事会主席致意,并按照安全理事会第816(1993)号决议第8段的规定,谨请他注意联合国保护部队(联保部队)收到的关于明显违反波斯尼亚-黑塞哥维那领空飞行禁令的进一步资料。

1994年6月28日至30日期间,除了根据第816(1993)号决议第1段不用批准的或经联保部队依照该决议第2段核准的飞行之外,波斯尼亚-黑塞哥维那领空似乎有固定翼或旋转翼飞机飞行7架次,以及数架飞机在波斯尼亚-黑塞哥维那领空进行一小时未核准的飞行表演。本报告所述期间这些飞行的路线详情见本普通照会附件一。

经评估,显然违禁飞行的总数现在是1 782。

附件一

关于未经联合国保护部队核准在波斯尼亚-黑塞哥维那领空飞行的资料

(1994年6月28日至30日)

编号	日期	起	讫	观察情况	去向、速度、高度
				(6月28日: 据报无违禁飞行)	
1775	6月29日	09:55	11:07	预警机雷达在泽尼察以南9公里处接触到一架直升机。北约战机用肉眼看到一架底部漆蓝色的白色MI-8型直升机。他们观察到该机于10时16分在贾布兰尼察以东4公里处降落, 然后于10时53分再度起飞, 最后于11时07分在萨拉热窝以西18公里处降落。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚-黑塞哥维那政府控制的地区。	先西南后东北 1 000英尺 110节
1776	6月29日	14:54	15:09	北约战机用雷达和肉眼在萨拉热窝以西18公里处接触到一架直升机起飞。该机于15时01分在塔尔辛以南15公里处降落, 一分钟后又起飞, 回到原地。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚-黑塞哥维那政府控制的地区。	先南后北 低 慢
1777	6月29日	15:01	16:39	这次飞行开始时是一次经核准的医疗救护飞行, 但因为飞离波斯尼亚时搭载了13名未核准的乘客而成为违禁飞行。该机在从维特兹往波斯尼亚途中又多载6名未核准的乘客, 其中5人着平民服装, 一人则由一辆克族防务委员会人员用车接走。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚克族控制的地区。	先东北后西南 低 慢
1778	6月29日	16:25	16:25	联保部队人员于16时25分观察到一架漆迷彩的MI-8型直升机在波斯尼亚降落。机上无乘客或货物。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚克族控制的地区。	不详 低 慢
1779	6月29日	17:05	17:23	预警机雷达接触到在戈拉日德以南18公里的门的内格罗(黑山)领空有一架飞机。该机在戈拉日德东南15公里处进入禁飞区, 于17时10分在期雷布雷尼察以东15公里处飞离禁飞区。该机看起来于17时23分在贝尔格莱德地区降落。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚塞族控制的地区。	先北后东北 27 000英尺 444节

附件一(续)

编号	日期	起	讫	观 察 情 况	去向、速度、高度
1780	6月30日	06:24	?	预警机雷达在波斯尼亚西北30公里处有了接触。这个飞行疑为源自斯普利特,因在备用雷达上注意到它。北约战机无法取得目视接触,雷达接触在波斯尼亚西北40公里处失去。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚塞族控制的地区。	东北 不详 224节
1781	6月30日	09:30	10:30	军事观察员肉眼见到一次未核准“飞行表演”,庆祝克族防务委员会的“混合直升机队”成立一周年。参加表演的有六架MI-8型直升机和一架Dornier 228型双引擎涡轮螺旋桨固定翼飞机(登记号 9A-ISC)。五架直升机进行了60分钟飞行表演,包括一次货物空投,四名自由降落跳伞员、一次灭火表演、以及一次吊运105毫米野战炮表演。所有的直升机通常以波斯尼亚为基地,所以必定到表演场往返飞行。该Dornier228型飞机通常以斯普利特为基地,所以必定到表演场往返飞行。这些直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚克族控制的地区。	各种 各种 各种
1782	6月30日	14:32	14:46	预警机雷达接触到在巴尼亚卢卡以东20公里处有一架飞机。北约战机无法取得目视接触,雷达接触在巴尼亚卢卡以北15公里处失去。这架直升机未获核准的飞行发生在波斯尼亚塞族控制的地区。	北 低 慢

- - - - -